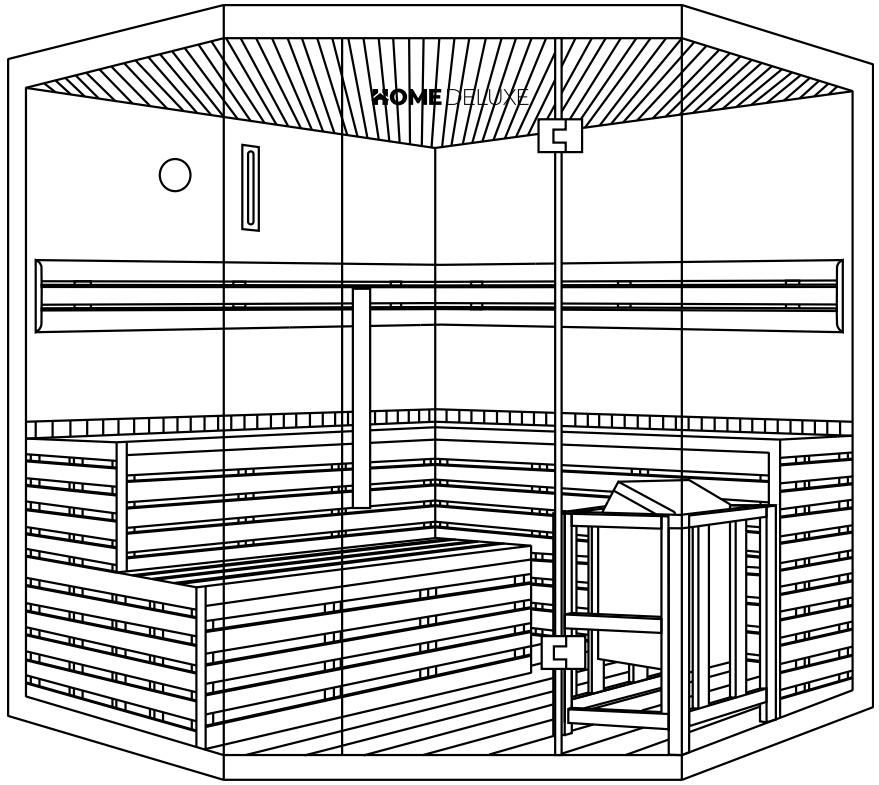
Návod k použití

Tradiční sauna SKYLINE BIG-XL

s umělou kamennou stěnou



Originální návod k použití

Navrženo v Německu

DŮLEŽITÉ:
USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ.
PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE!

Obsah

1. Obecné 3
1.1. Přehled produktů 3
1.2. Obecné informace 3
1.3. Záruka 3
2. Informace k návodu k použití 4
2.1. Informace o překladu 4
2.2. Dostupnost návodu k použití 4
2.3. Cílové skupiny návodu k použití 4
2.4. Vysvětlení symbolů 4
2.5. Obecné informace k návodu k použití 5
2.6. Použití v souladu s určením 5
2.7. Bezpečnostní pokyny 5
3. Vlastnosti produktu 7
3.1. Technické údaje 7
3.2. Popis produktu 8
4. Rozsah dodávky 8
5. Montáž sauny 12
5.1. Bezpečnostní pokyny 12
5.2. Sestavení produktu 13
5.3. Saunová kamna model: HAVIA BC80 22
5.4. Bezpečnostní pokyny 22
5.5. Instalace a elektrické připojení saunové kamny 23
6. Použití 26
6.1. Bezpečnostní pokyny 26
6.2. První uvedení do provozu 28
6.3. Provoz 28
6.4. Ovládací prvky 29
6.5. Saunové kameny a saunové nálevy 30
6.6. Doporučení pro saunu 32

6.7. Osvětlení 32
7. Odstraňování poruch 33
8. Údržba a péče 35
9. Demontáž 36
9.1. Bezpečnostní pokyny 36
10. Pokyny k likvidaci 36
Elektrická a elektronická zařízení – informace pro domácnosti 37

Vážení zákazníci,

děkujeme, že jste se rozhodli pro produkt společnosti **Home Deluxe GmbH**. Přejeme vám mnoho radosti s vaší novou „tradiční saunou SKYLINE BIG-XL s umělou kamennou stěnou“.

Návod k použití vám pomůže při montáži, uvedení do provozu, provozu a údržbě produktu. Návod k použití a bezpečnostní pokyny je nutné pečlivě a úplně přečíst. Dodržujte tyto pokyny, abyste předešli nebezpečí.

1. Obecné

1.1. Přehled produktů

Model: Tradiční sauna SKYLINE BIG-XL s umělou kamennou stěnou

Číslo výrobku: 8621 |	Varianty ID: 6767	
Balíček 1/6 ID: 8623 |	ID varianty: 6769	Balíček 4/6 ID: 15603 | Varianty ID: 25408
Balíček 2/6 ID: 8624 |	Varianty ID: 6770	Balíček 5/6 ID: 2668 | Varianty ID: 1315
Balíček 3/6 ID: 8625 |	Varianty ID: 6771	Balíček 6/6 ID: 2240 | Varianty ID: 1183

1.2. Obecné informace

Abychom splnili naše nároky, neustále zlepšujeme kvalitu, zjednodušujeme montáž a ovládání nebo přizpůsobujeme produkty přáním zákazníků. Vzhledem k těmto změnám je aktuální verze návodu k použití k dispozici na naší domovské stránce.

Označení „produkt“ se v návodu k použití používá pro „tradiční saunu SKYLINE BIG-XL s umělou kamennou stěnou“, pokud není samostatně uvedena sauna, saunová kabina nebo saunová kamna.

1.3. Záruka

Od data nákupu platí zákonná odpovědnost za vady a záruční práva.
Společnost Home Deluxe GmbH nenese žádnou odpovědnost za škody způsobené nedodržením návodu k použití. Reklamace vzniklé v důsledku nesprávné montáže nebo použití jsou ze záruky vyloučeny. V případě vad produktu se prosím obraťte písemně prostřednictvím kontaktního formuláře na naší domovské stránce na náš zákaznický servis a uveďte název produktu, sériové číslo a fotografii typového štítku:

Home Deluxe GmbH
Schanzeweg 2
32312 Lübbecke
Německo
Tel.: +49 (0)5743 6181-0
www.home-deluxe-gmbh.de

V případě dalších dotazů je vám k dispozici náš zákaznický servis, který můžete kontaktovat prostřednictvím kontaktního formuláře.

2. Informace k návodu k použití

2.1. Informace o překladu

Původní návod k použití byl sepsán v německém jazyce. Všechny ostatní dostupné jazykové verze jsou překlady německé verze.

2.2. Dostupnost návodu k použití

Návod k použití je součástí produktu a měl by být uchováván v úplném znění v bezprostřední blízkosti produktu. Vzhledem k provedeným změnám je aktuální verze návodu k použití k dispozici na naší domovské stránce.

2.3. Cílové skupiny návodu k použití

Návod k použití musí být přečten a dodržován každou osobou, která je pověřena některou z následujících činností nebo používáním:

- Vybalení
- Montáž / instalace
- Uvedení do provozu / provoz
- Údržba / kontrola / péče
- Odstraňování závad / opravy
- Likvidace

2.4. Vysvětlení symbolů

Symbol	Vysvětlení symbolů
	**VAROVÁNÍ** Tento symbol upozorňuje na možná nebezpečí, která mohou vést k smrtelným nebo těžkým zraněním. Před provedením příslušného montážního nebo aplikačního kroku je nutné si přečíst příslušné upozornění.
	**INFO** Tento symbol označuje důležité informace a upozorňuje na možné škody na majetku. Před provedením příslušného montážního nebo aplikačního kroku si tyto informace přečtěte, abyste porozuměli problémům a předešli škodám.
	**Označení CE** Tento symbol potvrzuje shodu výrobku s platnými požadavky, které na nás klade Evropské společenství. Aktuální prohlášení o shodě je k dispozici na vyžádání u společnosti Home Deluxe GmbH.
	**Dodržujte návod k použití** Tento symbol upozorňuje, že před použitím produktu je nutné pečlivě přečíst návod k použití.
	**Zakázáno zakrývat** Tento symbol upozorňuje, že je zakázáno pokládat na saunovou kamnu jakékoli předměty nebo ji zakrývat.
	**Likvidace elektrických a elektronických zařízení** Elektrická a elektronická zařízení nesmí být likvidována spolu s běžným domovým odpadem!

Symbol	Vysvětlení symbolů
	**Třída ochrany I** Tento symbol upozorňuje, že všechny vodivé části krytu zařízení musí být připojeny k systému ochranného vodiče pevné elektrické instalace. Jedná se o ochranné uzemnění. V případě poruchového proudu dojde k odpojení elektrického obvodu od napětí pomocí pojistky.
	**Střídavý proud** Tento symbol označuje, že výrobek je napájen střídavým proudem.

2.5. Obecné informace k návodu k použití

Návod k použití se vztahuje na „tradiční saunu SKYLINE BIG-XL s umělou kamennou stěnou“. Obsahuje důležité informace o montáži, provozu, údržbě a čištění. Návod k použití, zejména bezpečnostní pokyny, je nutné před uvedením produktu do provozu pečlivě přečíst. Návod k použití pečlivě uschovejte. Produkt používejte pouze v souladu s tímto návodem k použití, aby nedošlo k náhodnému zranění nebo poškození. Pokud produkt předáte třetí osobě, předávejte jí také tento návod k použití.

2.6. Použití v souladu s určením

Sauna je vysoce kvalitní, odolná a určena výhradně pro soukromé použití v přiměřeném a obvyklém rozsahu. Náš produkt není určen pro komerční použití. Komerční použití je povoleno pouze s písemným souhlasem společnosti Home Deluxe GmbH.

Sauna slouží výhradně k saunování max. 6 osob v interiéru.
Saunová kamna slouží výhradně k ohřevu saunové kabiny na saunovou teplotu.

Produkt používejte pouze v souladu s tímto návodem k použití. Jakékoli jiné použití je považováno za nesprávné a může vést k poškození majetku nebo zranění osob. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za škody, které vzniknou nebo vznikly v důsledku nesprávného nebo neoprávněného použití.

2.7. Bezpečnostní pokyny

Obecné bezpečnostní pokyny



- Nesprávné zacházení může vést k vážným zraněním osob a škodám na majetku. Proto smí montáž, instalaci, uvedení do provozu, odstraňování poruch, údržbu a opravy provádět pouze kvalifikované osoby.
- Produkt montujte **pouze** v případě, že je dodávka kompletní a bez vad.
- Ujistěte se, že všechny díly jsou nepoškozené a správně namontované. Nesprávná montáž může vést k nebezpečí zranění. Poškozené díly mohou ovlivnit bezpečnost a funkci.
- Produkt umístěte pouze na bezpečný, rovný a pevný podklad.
- Produkt mohou používat děti od 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud jsou pod bezpečným dohledem nebo proškoleny a rozumí souvisejícím nebezpečím.
- **Nebezpečí smrti!** Na saunu/dveře nesmí být namontován žádný zámek ani jiné uzamykací zařízení, sauna musí být vždy volně přístupná.
- Domácí zvířata držte mimo saunu.

Nebezpečí pro děti



- Držte děti mimo dosah obalových materiálů. Hrozí mimo jiné nebezpečí udušení!
- Děti nesmějí hrát si v produktu ani na něm.
- Držte děti mimo saunu a saunovou kamnu.
- Než vaše dítě začne saunu používat nebo než mu to povolíte, poraďte se s pediatrem.
- **Pozor!** Děti od 6 let smí saunu používat pouze pod dohledem dospělých osob.
- Produkt neinstalujte přímo do herny ani do její bezprostřední blízkosti.
- Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dozoru dospělých osob.

Nebezpečí poranění
Nesprávné zacházení s výrobkem může vést ke zranění.



- Neprovádějte žádné konstrukční změny na výrobku. Jakékoli změny musí být schváleny výrobcem a provedeny podle jeho pokynů.
- **Nebezpečí smrti v důsledku elektrického napětí:** Abyste předešli popáleninám nebo úrazu elektrickým proudem, dbejte na to, aby se kovové předměty nebo nástroje nedostaly do kontaktu s topnými prvky.
- **Nebezpečí smrti v důsledku elektrického proudu:** Aby se zabránilo nebezpečí úrazu elektrickým proudem, musí všechny instalace a příslušné údržbářské práce provádět kvalifikovaný elektrikář.
- **Nebezpečí smrti v důsledku elektrického proudu:** Pokud je napájecí kabel poškozen, vyřaďte produkt z provozu, dokud nebude napájecí kabel vyměněn výrobcem, jeho zákaznickým servisem nebo kvalifikovaným elektrikářem.

Nebezpečí poškození



- Nesprávné zacházení s výrobkem může vést k jeho poškození.
- Opravy a údržbu elektrických zařízení smí provádět pouze kvalifikovaný elektrikář.

Nebezpečí výbuchu



- V případě požáru okamžitě uvědomte hasiče a ujistěte se, že se v sauně nenacházejí žádné osoby.
- **Upozornění:** Uvnitř produktu neskladujte snadno vznětlivé, hořlavé ani výbušné látky. Snadno vznětlivé látky mohou způsobit požár.

3. Vlastnosti produktu

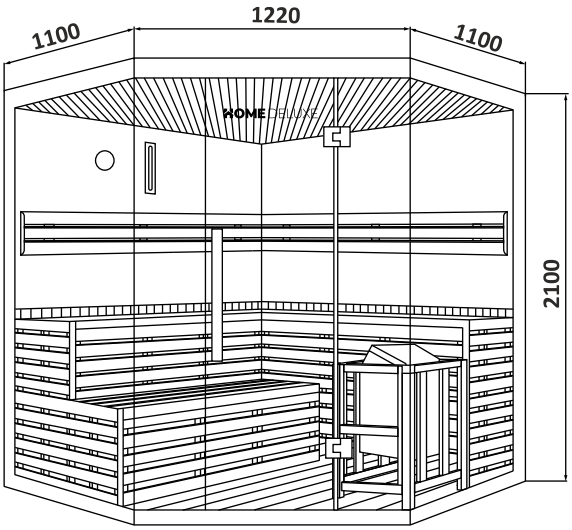
3.1. Technické údaje

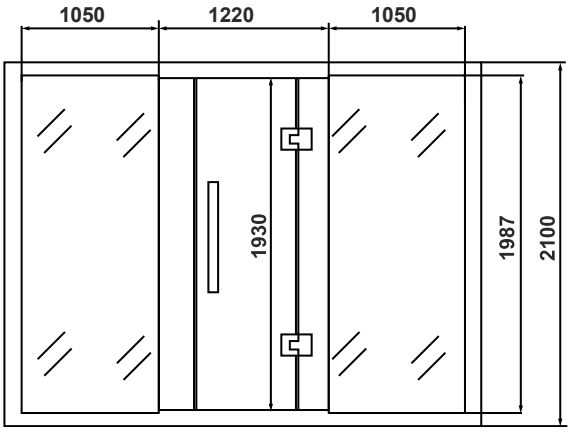
Sauna	
Rozměry (Š x H x V)	2000 x 2000 x 2100 mm
Tloušťka zadní stěny	cca 50 mm
Sedací plocha nahoře (D x Š)	cca 1850 x 450 mm / cca 1350 x 450 mm
Sedací plocha dole (D x Š)	cca 1350 x 450 mm
Úhel otevření skleněných dveří	cca 100
Provoz sauny	max. 6 osob
Materiál	Kanadská jedlovec hluboký
Skleněné tabule	8 mm (ESG, tvrzené bezpečnostní sklo)

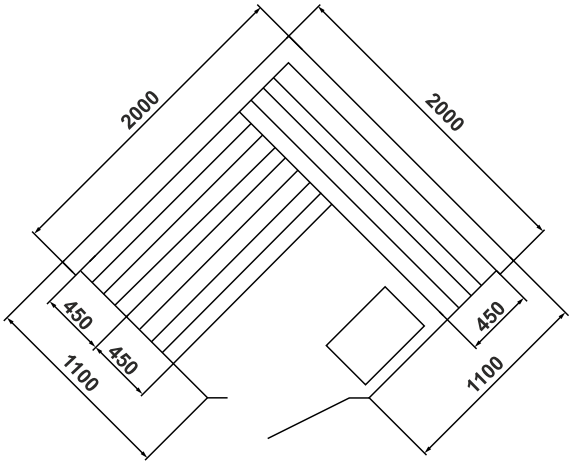
Saunová kamna	
Připojovací napětí Frekvence Fáze / připojovací kabel / pojistka	400 V AC 50 Hz 3N~ / 5 x 2,5 mm^2 / 3 x 16 A
Připojovací napětí Frekvence Fáze / kabel / pojistka	220–240 V AC 50/60 Hz 1N~ / 3 x 6 mm^2 / 1 x 35 A
Výkon	8,0 KW
Rozměry (V x Š x H)	540 x 480 x 310 mm
Hmotnost	11 kg

Saunové osvětlení	**Strop**	**Opěradlo**
Připojovací napětí	12 V DC	12 V DC
Výkon	max. 0,4 W	max. 10,2 W
Stupeň krytí[1)]	IP44	IP44

[1)] IP44: Ochrana proti pevným cizím předmětům o průměru ≥ 1,0 mm, ochrana proti stříkající vodě ze všech stran







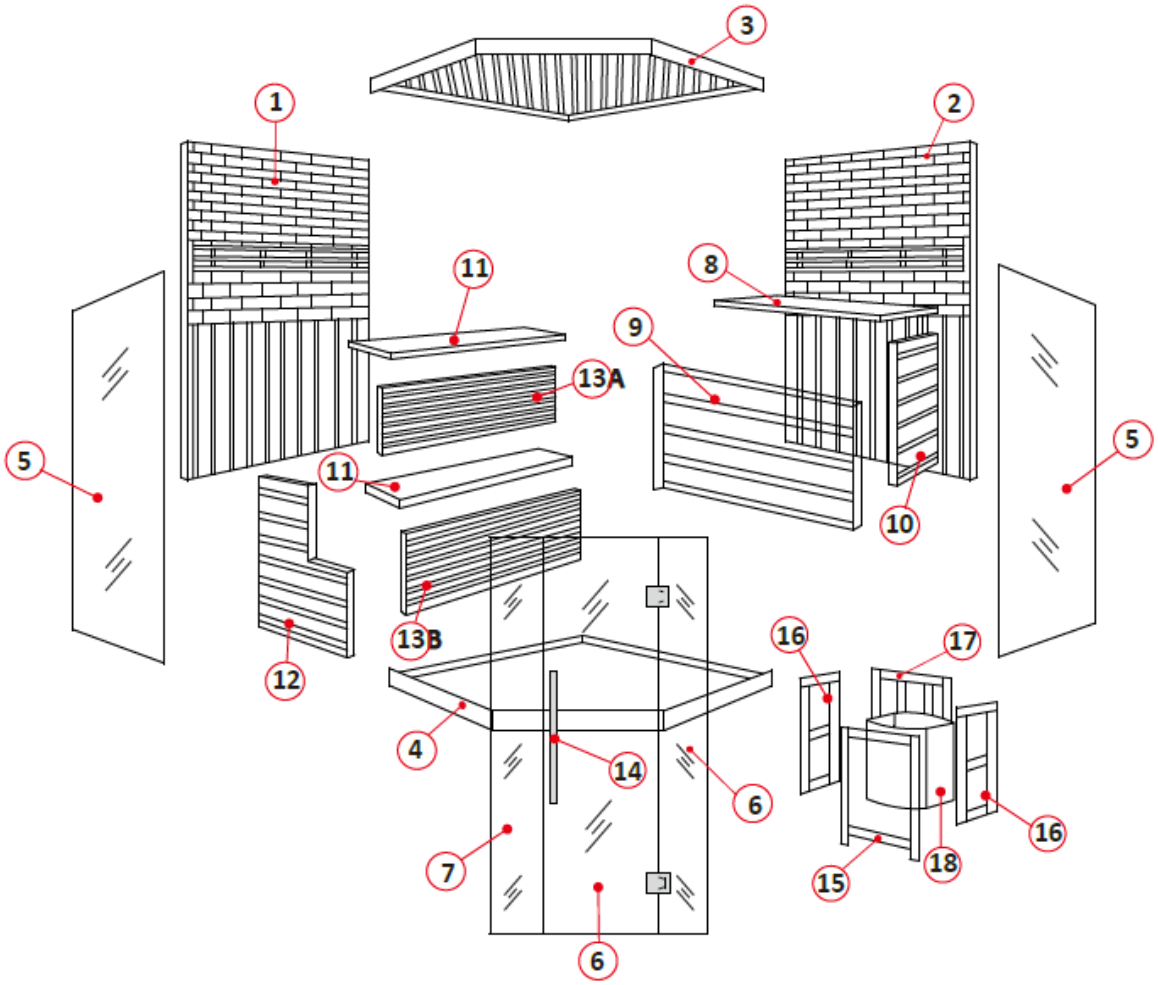
3.2. Popis produktu

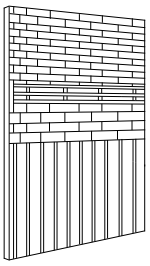
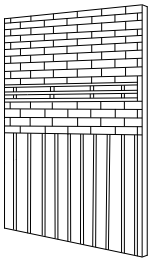
Produkt je vyroben z kanadského jedlovce a je vhodný pro montáž a použití v interiérech. Příjemný a blahodárný pocit zajišťuje účinná sauna kamna, umělé kameny na zadní stěně a přední část z bezpečnostního skla, které zajišťuje ideální relaxaci a regeneraci. Dalším highlightem tohoto produktu je LED osvětlení, které umělecky zvýrazňuje umělou kamennou stěnu a dělá ze saunování opravdový zážitek. Další LED diody jsou umístěny ve stropě produktu, takže vzniká pocit, jako byste se nacházeli pod hvězdnou oblohou.

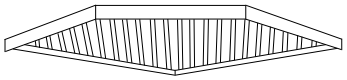
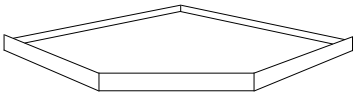
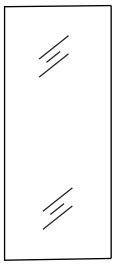
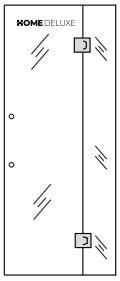
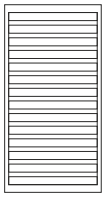
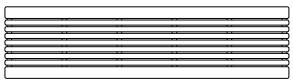
4. Rozsah dodávky

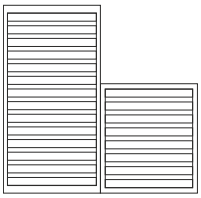
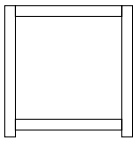
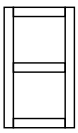
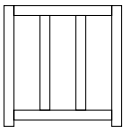
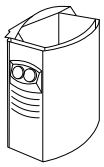
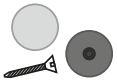
Při dodání zkontrolujte, zda obal není poškozen. Dále ihned po vybalení zkontrolujte, zda je dodávka kompletní a zda je produkt a všechny komponenty v bezvadném, nepoškozeném stavu. Produkt montujte pouze v případě, že je dodávka kompletní a nepoškozená.
Poznamenejte si sériové číslo ovládacího panelu, protože toto číslo je nutné v případě opravy nebo objednávky náhradních dílů.

Přehled



Č.	Popis	Počet	Obrázek
1.	Zadní stěna vlevo (1950 x 1910 x 35 mm)	1	
2.	Zadní stěna vpravo (2000 x 1910 x 35 mm)	1	

Č.	Popis	Počet	Obrázek
3.	Střecha sauny (2000 x 2000 x 90 mm)	1	
4.	Podlahová deska (2000 x 2000 x 65 mm)	1	
5.	Velká skleněná deska (1987 x 1050 x 8 mm)	2	
6.	Malá skleněná deska vlevo (1989 x 308 x 8 mm)	1	
7.	Skleněné dveře (1930 x 590 x 8 mm) Malé skleněné tabule vpravo (1989 x 308 x 8 mm) Závěs dveří	1	
8.	Lavice vpravo (1850 x 450 x 45 mm)	1	
9.	Přední obložení vpravo (1850 x 850 x 40 mm)	1	
10.	Potah lavice vpravo (400 x 850 x 40 mm)	1	
11.	Lavice vlevo (1350 x 450 x 45 mm)	2	

Č.	Popis	Počet	Obrázek
12.	Potah lavice vlevo (850 x 800 x 40 mm)	1	
13A.	Přední blatník vlevo nahoře (1350 x 450 x 40 mm)	1	
13B.	Přední blatník vlevo dole (1350 x 450 x 40 mm)	1	
14.	Kompletní dveřní kliky (600 mm)	1	
15.	Ochranná mřížka trouby vpředu (530 x 650 x 20 mm)	1	
16.	Ochranná mřížka pece na boku (330 x 600 x 20 mm)	2	
17.	Ochranná mřížka trouby vzadu (530 x 650 x 20 mm)	1	
18.	Saunová kamna	1	
19.	Saunové kameny	1	
20.	Těsnění skla (pro sklo o tloušťce 8 mm)		
21.	Sada šroubů (pro 8 mm sklo)	20	
22	Sada šroubů pro lavici (M3,5 x 40)	15	
23	Saunová lopatka a saunový kbelík	1	

Č.	Popis	Počet	Obrázek
24	Přesýpací hodiny	1	
25.	Teploměr	1	
26.	Dálkové ovládání	1	

5. Montáž sauny

Místo instalace

Instalace sauny může být regulována stavebními předpisy. V případě porušení podmínek instalace může být povolení k instalaci úřadem odebráno.

- Před instalací se poraďte s příslušným úřadem.
- Je nutné dodržovat platné předpisy.
- Produkt namontujte na bezpečný, rovný a pevný podklad.
- Produkt namontujte na suchém a vlhkosti odolném místě.
- Produkt vyžaduje napájení 230 V nebo 400 V s uzemňovacím kabelem.
- Produkt je vhodný výhradně pro vnitřní použití.
- Dodržujte bezpečnostní vzdálenost minimálně 2 metry od jiných konstrukcí. To usnadňuje montáž a v případě požáru může zachránit životy.
- Výška místnosti pro instalaci je minimálně 2,20 m.

5.1. Bezpečnostní pokyny

Následující informace týkající se bezpečnosti a zdraví je nutné pečlivě přečíst.

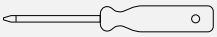
Nebezpečí zranění
Nesprávná manipulace při montáži může vést ke zranění.

- Váš produkt je dodáván v 6 balících. Ujistěte se, že balíky jsou otevřeny nahoře. Při otevírání balíků buďte velmi opatrní, protože balíky obsahují křehké části a sklo.
- Produkt montujte **pouze** v případě, že je dodávka kompletní a nepoškozená.
- Produkt umístěte pouze na bezpečný, rovný a pevný podklad.
- Aby se předešlo zranění, je k montáži produktu zapotřebí minimálně 2–3 osoby.
- Při montáži noste ochranný oděv, jako jsou bezpečnostní boty a ochranné rukavice.
- Během montáže produktu držte děti mimo místo montáže. Součástí dodávky jsou malé části, které mohou být spolknuty nebo způsobit vážná zranění.
- **Upozorňujeme, že společnost Home Deluxe GmbH v zásadě nehradí žádné náklady na montáž nebo řemeslné práce, jako jsou náklady na elektrikáře nebo podobné náklady na odborníky.**

5.2. Montáž produktu

Produkt je dodáván v rozloženém stavu a jeho montáž vyžaduje určité úsilí. Pečlivě dodržujte montážní pokyny. V případě nedodržení pokynů není zaručena funkčnost a bezpečnost produktu.

Potřebné nářadí

	Šroubovák		Měřicí pásmo
	Vodováha		Řezací nůž
	Tužka		Žebřík

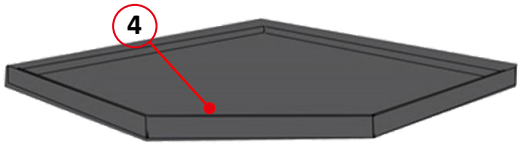
Příprava na montáž sauny:

Produkt montujte **pouze** v interiéru na rovnou, stabilní a vodorovnou plochu. Pro lepší stabilitu a pevnost doporučujeme produkt postavit na základnu nebo podobný podklad.

Pro tyto pracovní kroky jsou nutné minimálně 2–3 osoby.

Krok 1: Vyrovnání podlahové desky

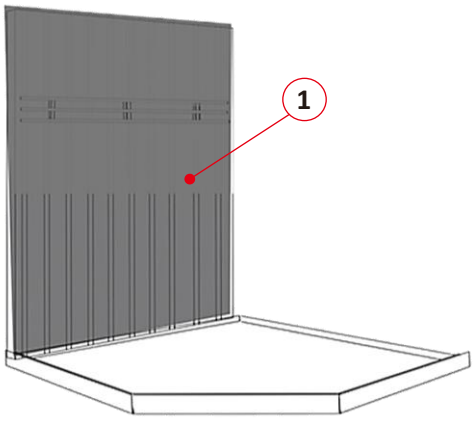
- Umístěte základovou desku (**4**) na rovný, stabilní a vodorovný podklad . (**dbejte na směr**)



Krok 2: Montáž levé zadní stěny

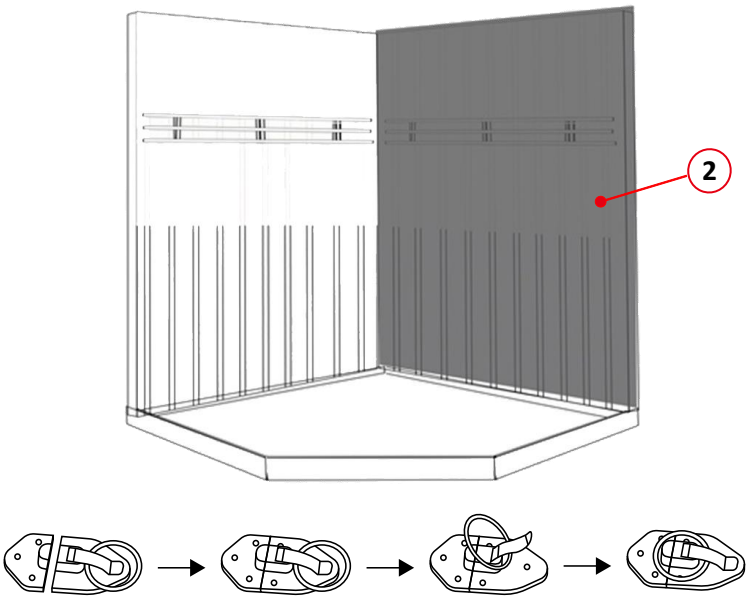
- Umístěte levou zadní stěnu (**1**) tak, aby lícovala se základovou deskou.

Poznámka:
Zadní stěnu přidržujte, dokud není spojena s pravou zadní stěnou.



Krok 3: Montáž pravé zadní stěny

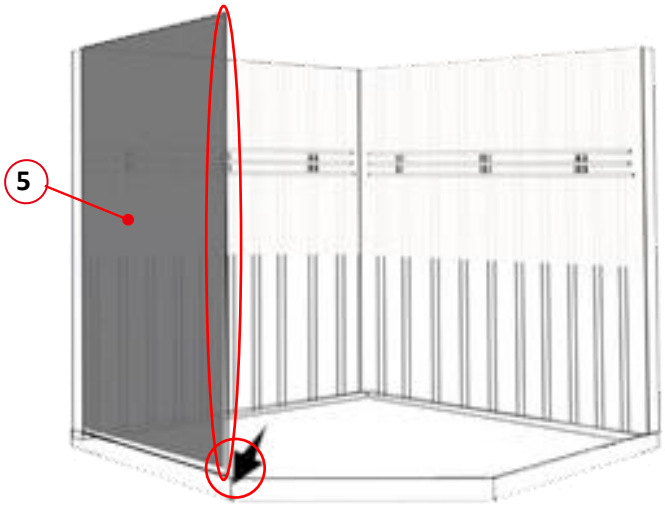
- Umístěte pravou zadní stěnu (**2**) vedle levé zadní stěny (**1**) tak, aby byly zarovnané na spodní desce.
- Spojte zadní stěny vzadu pomocí 3 zacvakávacích uzávěrů a dbejte přitom na pravoúhlost stěn.



Krok 4: Montáž levé boční stěny a těsnění stěny

- Umístěte levou velkou skleněnou tabuli (**5**) na spodní desku a zasuňte ji až k levé zadní stěně.
- Připevněte skleněnou tabuli pomocí sady šroubů (**21**) ke spodní desce.
- Nasuňte těsnění okna (**20**) na přední hranu skleněné tabule (**viz značka**).

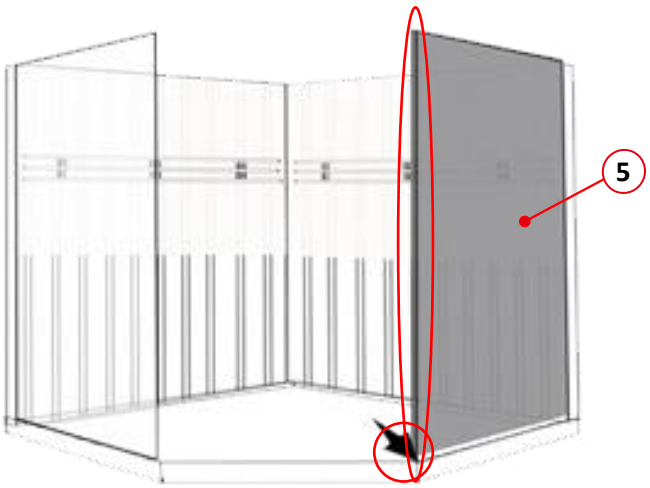
Poznámka:
Držte skleněnou tabuli, dokud není pevně spojena se spodní deskou.
Ujistěte se, že skleněná deska přiléhá přímo k přednímu rohu (**viz značka**).



Krok 5: Montáž pravého bočního skla a těsnění skla

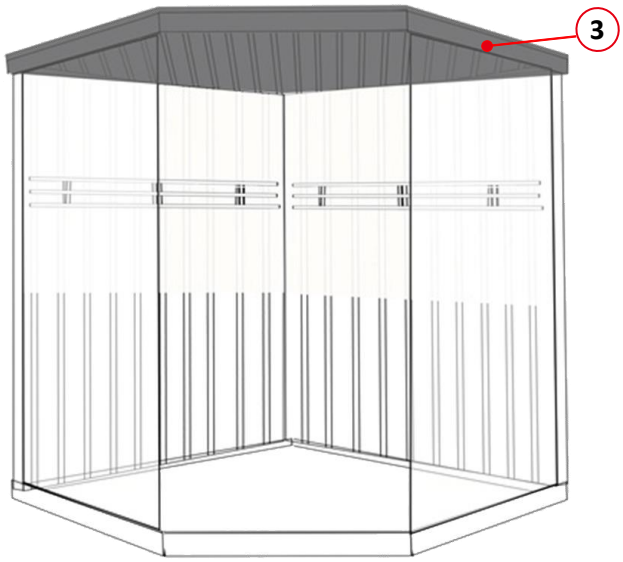
- Umístěte pravou velkou skleněnou desku (**5**) na spodní desku a zasuňte ji až k pravé zadní stěně.
- Skleněnou tabuli přišroubujte pomocí sady šroubů (**21**) ke spodní desce.
- Nasuňte těsnění skla (**20**) na přední hranu skleněné výplně (**viz značka**).

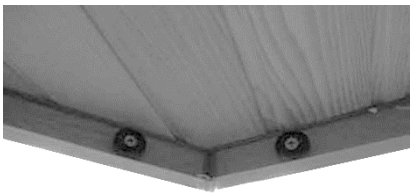
Poznámka:
Držte skleněnou desku, dokud není pevně spojena se spodní deskou.
Ujistěte se, že skleněná deska přiléhá přímo k přednímu rohu (**viz značka**).

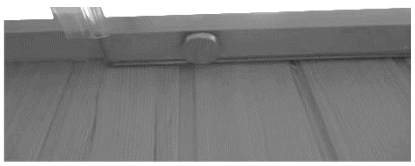


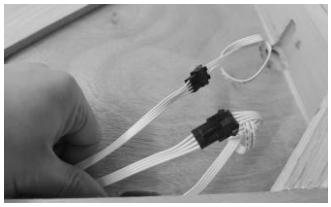
Krok 6: Montáž střechy sauny

- Umístěte střešní konstrukci sauny (**3**) na namontované zadní stěny a skleněné tabule.
- Proveďte kabely osvětlení opěradel nahoru horní částí zadních stěn otvorem a připojte konektory na střeše sauny.
- Připevněte skleněnou tabuli pomocí sady šroubů (**21**) k horní části střešní konstrukce sauny.



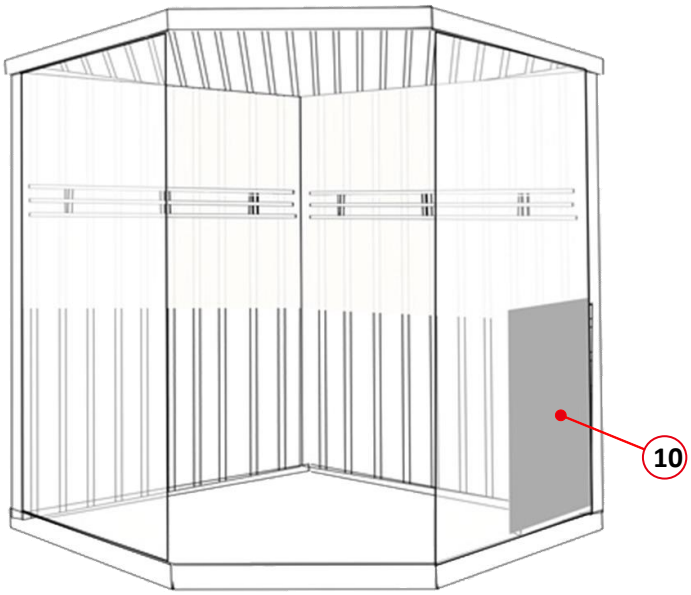






Krok 7: Montáž pravého sedáku

- Umístěte sedák lavice (**10**) na pravou skleněnou desku.
- Připevněte jej pomocí šroubů (**22**) k pravé zadní stěně a podlahové desce.

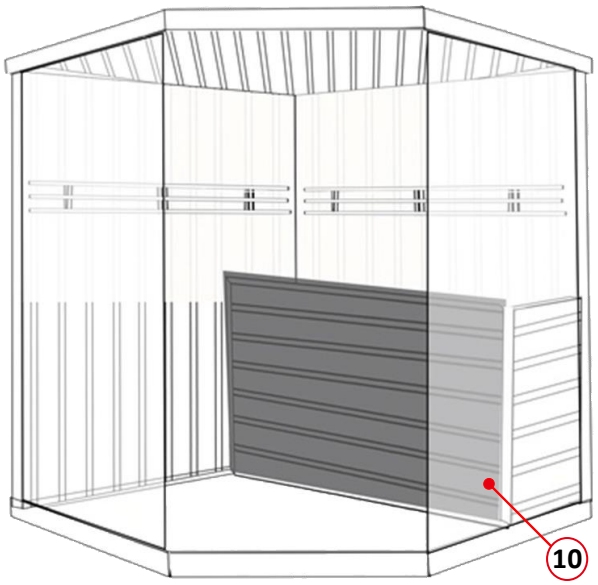


Krok 8: Montáž pravého předního krytu

- Připevněte přední obložení (**9**) pomocí šroubů k pravé opěrce sedadla a levé zadní stěně.

Poznámka

Před pevným přišroubováním všech dílů zkontrolujte, zda je přední kryt v pravém úhlu a zda mezi ním a levým krytem není mezera.

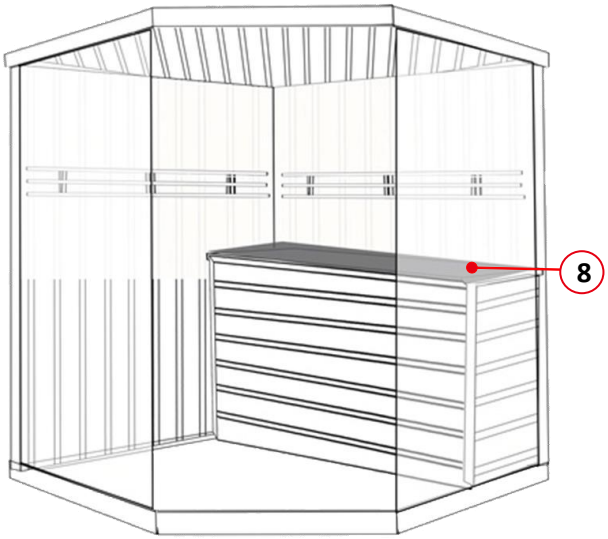


Krok 9: Montáž pravé sedací plochy

- Umístěte pravou sedlovou desku (**8**) na pravou stranu.

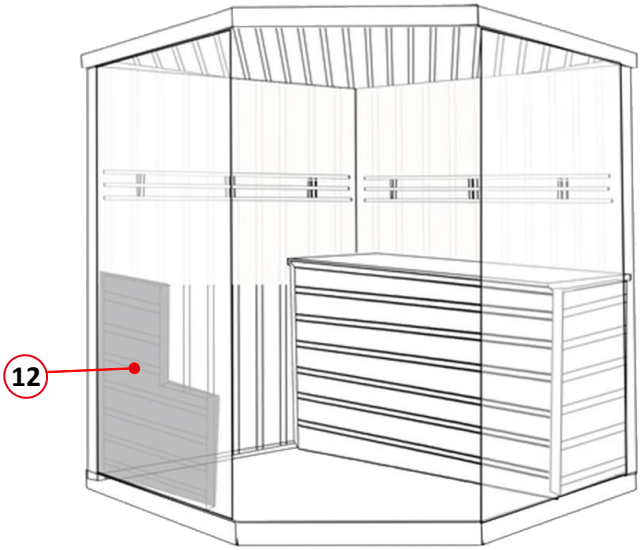
Poznámka

Lavice není nutné přišroubovat.



Krok 10: Montáž levé sedací plochy

- Umístěte sedák lavice (**12**) na levou skleněnou desku.
- Připevněte jej šrouby (**22**) k levé zadní stěně a spodní desce.



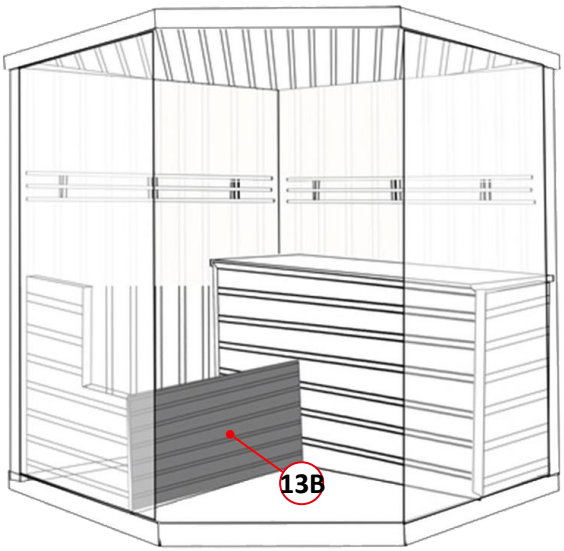
Krok 11: Montáž levého předního obložení

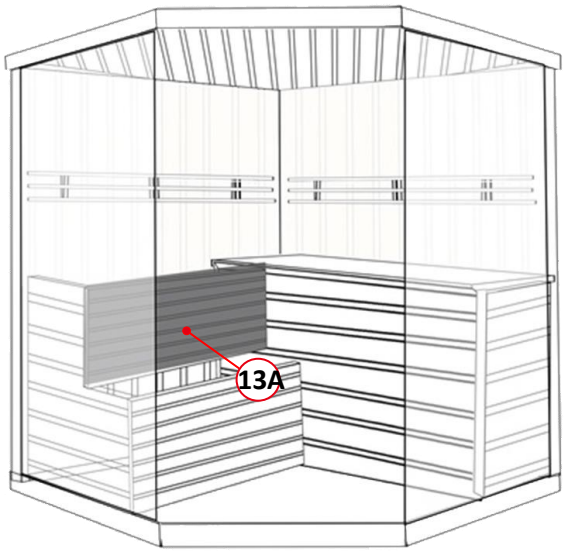
- Připevněte spodní a poté horní přední obložení (**13**) pomocí šroubů k levé opěrce sedadla (**12**) a přednímu obložení (**9**).

Poznámka

Dbejte na pravoúhlost předního krytu.

Všechny součásti přišroubujte až poté, co jsou správně umístěny.



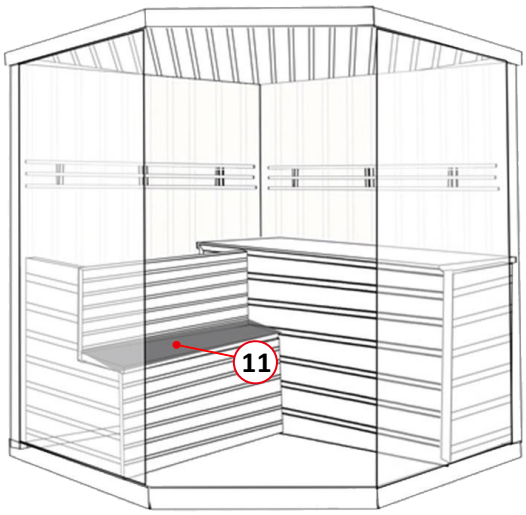


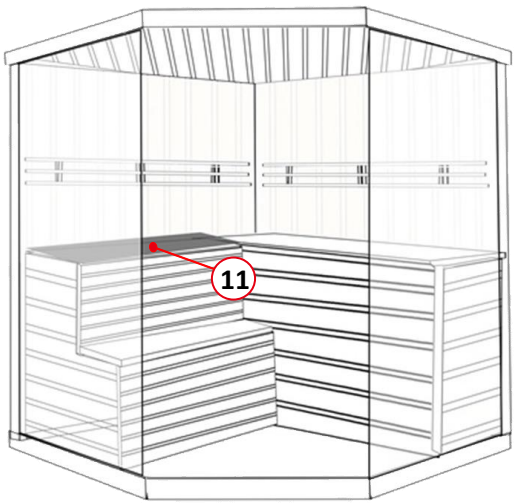
Krok 12: Montáž levé lavice

- Umístěte levou lavici na levou stranu dole a nahoře.

Poznámka

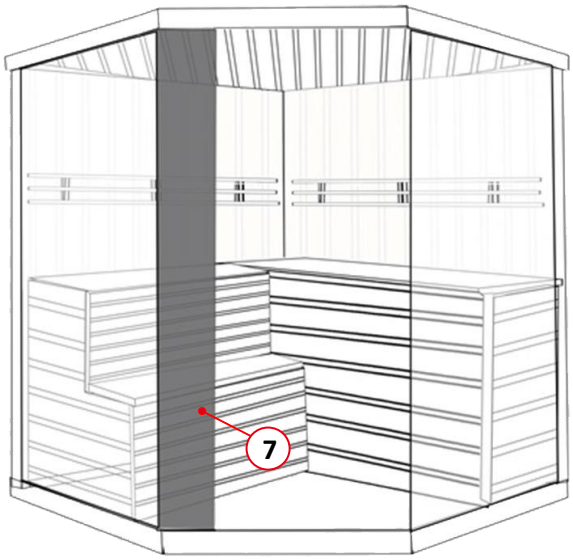
Sedadla není nutné přišroubovat.





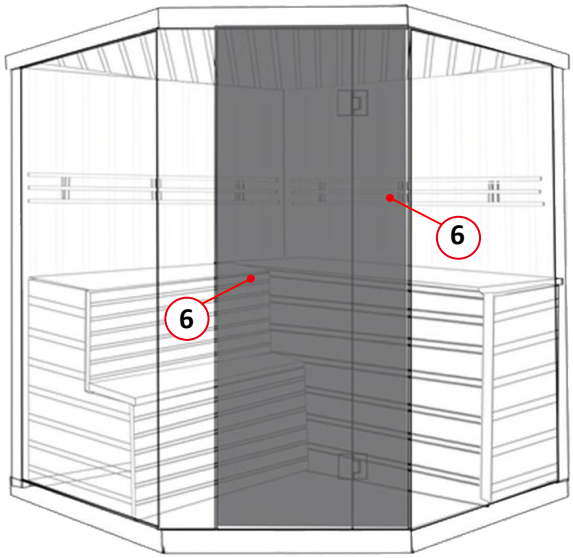
Krok 13: Montáž malé levé skleněné tabule

- Malé levé sklo (**7**) připevněte pomocí sady šroubů (**21**) ke střeše sauny a k podlahové desce.



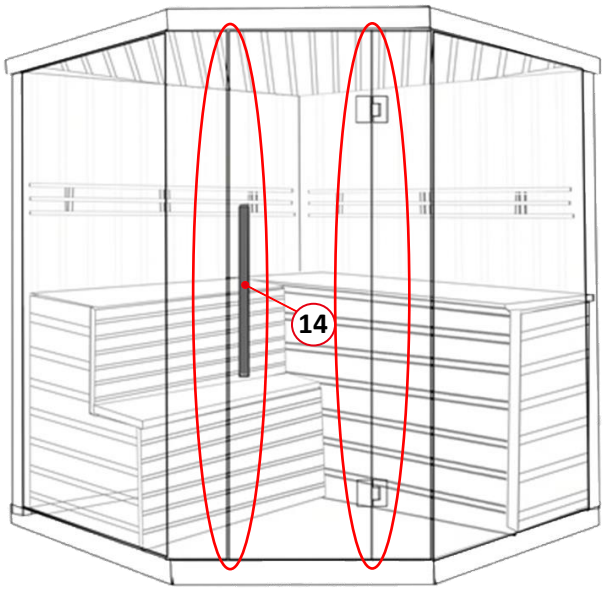
Krok 14: Montáž malého pravého skla a skleněných dveří

- Skleněné dveře (**6**) s malým pravým bočním sklem (**6**) a panty jsou předem smontovány.
- Připevněte malé pravé sklo (**6**) pomocí sady šroubů (**21**) ke střeše sauny a k podlahové desce.



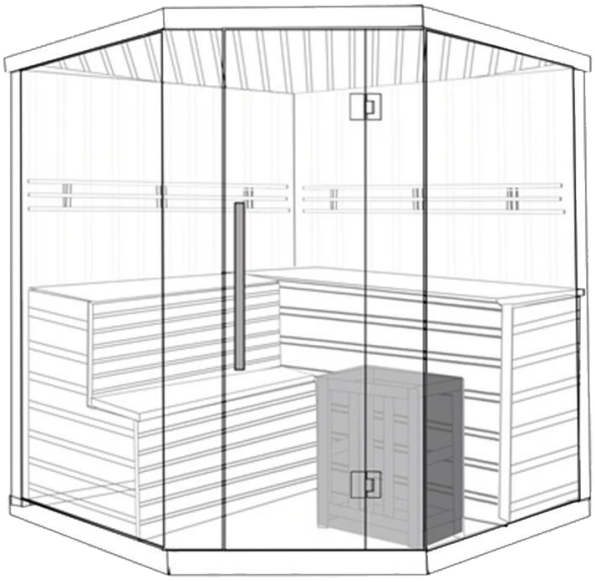
Krok 15: Montáž kliky dveří a těsnění skla

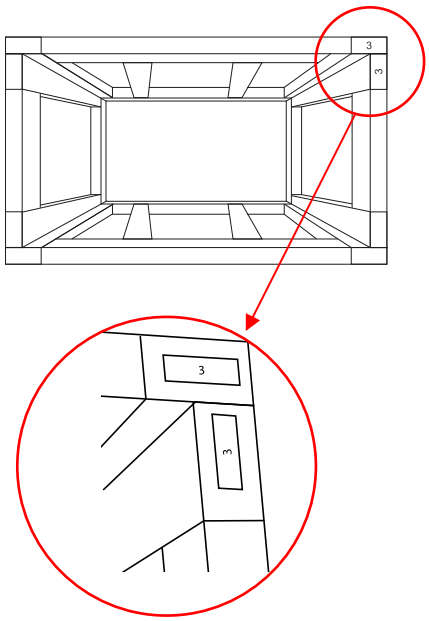
- Namontujte kliku dveří (**14**) a přišroubujte ji zevnitř.
- Nasuň těsnění okna (**20**) na okraj malých skleněných tabulí (**viz značka**).



Krok 16: Montáž ochranné mřížky trouby

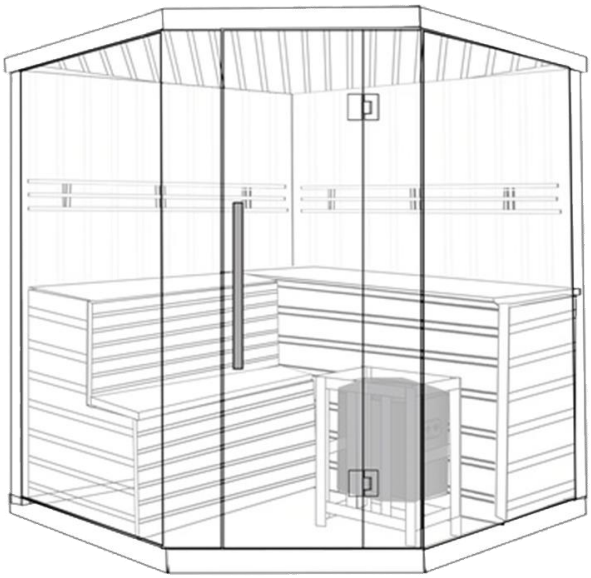
- Namontujte a přišroubujte ochrannou mřížku pece pomocí dodaných šroubů (**viz označení**).

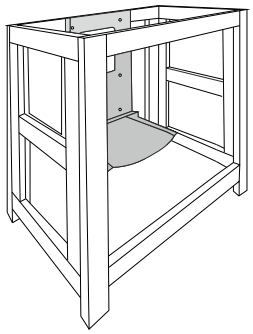


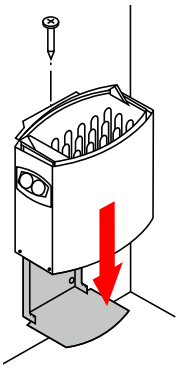


Krok 17: Montáž saunové kamny do ochranné mřížky

- Namontujte saunovou kamnu do ochranné mřížky pomocí dodaných šroubů.
- Umístěte saunovou kamnu na určený držák.



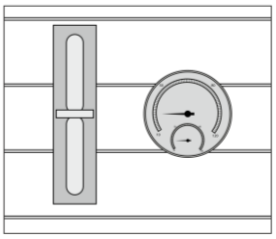




Upozornění
Saunová kamna **nesmějí** stát na podlaze sauny. Upevněte držák co nejvýše na horním okraji ochranné mřížky, aby byla saunová kamna ve vzdálenosti minimálně 10 cm od podlahy sauny, čímž se dosáhne lepší cirkulace tepla.

Krok 18: Připevnění teploměru a přesýpacích hodin

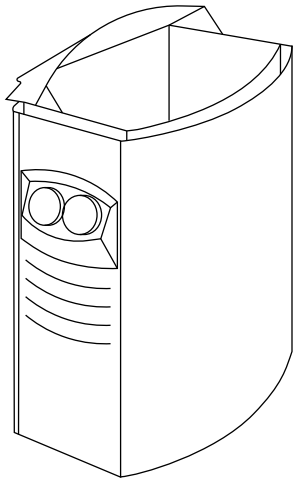
- Umístěte teploměr a přesýpací hodiny na požadované místo na stěně. Doporučujeme teploměr a přesýpací hodiny nemontovat nad kamna. Přesýpací hodiny zavěste tak, aby jiné příslušenství nebylo zavěšeno příliš blízko, přesýpací hodiny se musí moci otáčet.



5.3. Saunová kamna model: HAVIA BC80

Obecné informace

Návod se vztahuje na saunovou kamnu. Obsahuje důležité informace o montáži, obsluze a používání. Před montáží a uvedením saunové kamny do provozu si pečlivě přečtěte návod, zejména bezpečnostní pokyny a informace o obsluze, a pečlivě jej uschovejte. Saunovou kamnu používejte pouze v souladu s tímto návodem, aby nedošlo k neúmyslnému zranění nebo poškození. Pokud saunovou kamnu předáte třetí osobě, předávejte jí také tento návod.



5.4. Bezpečnostní pokyny

Nebezpečí zranění

Nesprávné zacházení se saunovým kamenem může vést ke zranění.

- Saunovou kamnu montujte **pouze** v případě, že je dodávka kompletní a nepoškozená.
- **Nebezpečí smrti v důsledku elektrického napětí**: Instalační a údržbové práce na saunové kamně a saunovém osvětlení **musí** provádět kvalifikovaný elektrikář s ohledem na platné bezpečnostní předpisy pro elektrická zařízení.
- **Nebezpečí smrti v důsledku elektrického proudu**: Při dotyku s částmi pod napětím hrozí bezprostřední nebezpečí smrti. Poškození izolace nebo jednotlivých součástí může být životu nebezpečné. -> V případě poškození izolace okamžitě odpojte napájení a zajistěte opravu.
- Dbejte na to, aby byl po použití saunový kotel vypnutý a časový spínač nastaven přesně na „0“.
- **Nepřekračujte maximální hodnotu** na otočném ovladači časového spínače, mohlo by to vést k tomu, že se sauna nevypne a bude pokračovat v provozu bez časového omezení.
- Nevyhazujte saunové kameny.
- Sáunové kameny skládejte tak, aby nespadly do saunové kamny. Sáunové kameny pokládejte opatrně. Netlačte sáunové kameny silou mezi topné prvky.
- Při skládání saunových kamen se vyhněte přímému tlaku na topné prvky.
- Při plnění položte velké saunové kameny dolů. Dbejte na to, aby nebyly položeny příliš těsně, aby mohl vzduch cirkulovat.
- Z saunové kamny odstraňte rozbité nebo poškozené saunové kameny.
- Na saunovou kamnu nepokládejte příliš mnoho saunových kamenů.
- Na saunové kameny nepokládejte žádné předměty, aby byla zajištěna ventilace produktu.
- Saunová kamna a saunové kameny mohou způsobit popálení kůže.

- Záruka na elektrické saunové kamna se nevztahuje na nesprávné použití saunových kamen, použití příliš malých saunových kamen, které blokují větrání sauny, a jiné překážky větrání sauny způsobené hromaděním jiných předmětů.
- Nadměrná vlhkost může vést k poruchám elektrických zařízení.

5.5. Instalace a elektrické připojení saunové kamny

Upozornění: Před použitím si pečlivě a důkladně přečtěte montážní návod.

- Saunovou kamnu instalujte **pouze** v případě, že je dodávka kompletní a nepoškozená.
- Ujistěte se, že všechny součásti jsou nepoškozené.

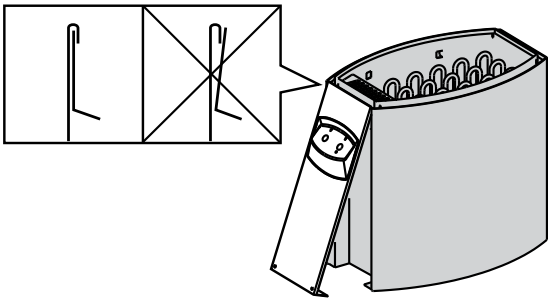
Aby se předešlo nebezpečí a zajistila funkčnost, nechte kabeláž řádně provést elektrikářem. Dbejte na to, aby byla sauna správně nainstalována. Pokud nejsou správně splněny elektrické požadavky, může v nejhorším případě dojít k vážným zraněním.

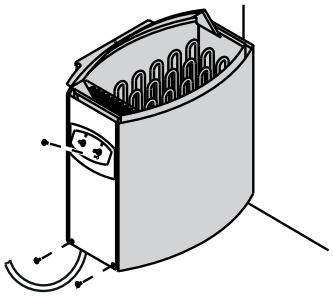
Aby se zabránilo zkratu nebo spuštění RCD zástrčky, důrazně doporučujeme připojit produkt k samostatně zabezpečenému elektrickému obvodu. K přetížení může dojít, pokud je na stejném vedení provozováno více elektrických zařízení současně nebo pokud je použita prodlužovací šňůra. Toto doporučení prosím dodržujte při instalaci vířivky, sauny nebo infračervené kabiny. Další informace naleznete v montážním návodu a technických údajích.

Instalace a elektrické připojení saunové kamny

Upozornění:
Elektrické připojení saunové kamny a osvětlení smí provádět **pouze** kvalifikovaný elektrikář s ohledem na platné bezpečnostní předpisy pro elektrická zařízení.

- Saunovou kamnu nainstalujte pomocí šroubů dodaných v balení na držák na mřížce kamny.
- Zvedněte a umístěte saunovou kamnu do ochranné mřížky kamny a dbejte na to, aby nestála přímo na podlaze sauny, aby mohl vzduch dobře cirkulovat.
- Každá sauna musí být připojena k samostatnému elektrickému obvodu. K témuž elektrickému obvodu nepřipojujte **žádné** další elektrické spotřebiče.
- Napájecí kabel musí být vyroben z gumy REWE nebo rovnocenného materiálu. Nepoužívejte kabely z PVC, které nejsou povoleny, protože se mohou vlivem tepla stát porézními.
- Připojte napájecí kabel k saunové kamně, jak je znázorněno v schématu zapojení. (**Viz schéma zapojení**). Poté veďte napájecí kabel otvorem v sauně ven a připojte jej k samostatnému elektrickému obvodu. (Tyto práce **musí** provádět kvalifikovaný elektrikář.
- Napájení osvětlení lze provést také nad saunovým topidlem (**viz schéma zapojení**).



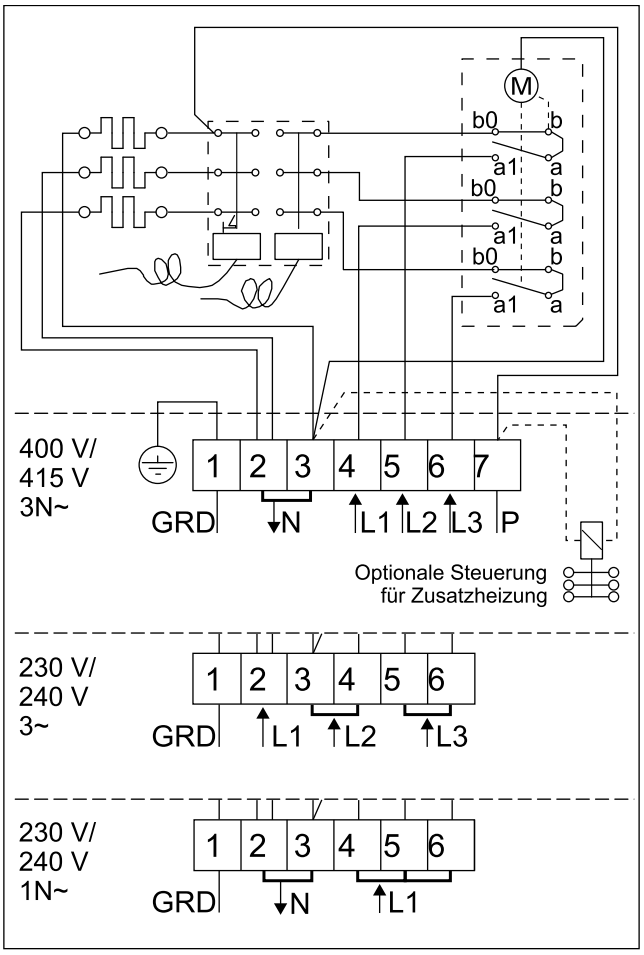


Montáž a demontáž krytu

Izolační odpor elektrického saunového topení

Při závěrečné kontrole elektrických instalací může při měření izolačního odporu dojít k „úniku“, který je způsoben tím, že do izolačního materiálu topných odporů pronikla vlhkost ze vzduchu (při skladování a přepravě). Vlhkost z odporů unikne po dvou zahřátích. Nepřepínejte síťové napájení saunového kamna přes proudový chránič!

Schéma zapojení



Výkon	Kabel pro	
KW	380 V 3 fáze 415 V 3 fáze mm^2	220 V 1 fáze 240 V 1 fáze mm^2
8,0	5 x 2,5	3 x 6

Připojení svítidla

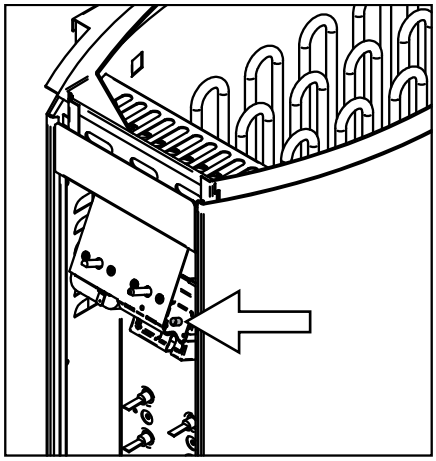
Světlo sauny lze připojit v připojovací krabici. Lze použít stejný průřez připojovacích kabelů jako u saunové kamny. Připojení musí provést kvalifikovaný elektrikář.

Resetování ochrany proti přehřátí

Pokud teplota v saunové kabině výrazně stoupne, ochrana proti přehřátí trvale vypne přívod napětí. Po ochlazení lze tuto ochranu resetovat.

Resetovací tlačítko se nachází v krytu saunového kamna, tuto činnost smí provádět pouze kvalifikovaný elektrikář. Před resetováním je nutné zjistit příčinu poruchy:

- Jsou kameny v saunové kamně zaklíněné nebo křehké?
- Byla sauna dlouho zapnutá a nebyla používána?
- Byl saunový kotel vystaven silným otřesům?



6. Použití

6.1. Bezpečnostní pokyny

Následující informace týkající se bezpečnosti a zdraví je nutné pečlivě přečíst.

Nebezpečí zranění

Nesprávné zacházení při provozu může vést ke zranění.



- Na výrobku nesmí být prováděny žádné úpravy.
- Před zapnutím saunové kamny se ujistěte, že na výrobku nejsou naskládány žádné předměty a že se nacházejí v bezpečné vzdálenosti.
- Zkontrolujte, zda je časovač po opuštění sauny nastaven na „0“.
- **Nepřekračujte maximální hodnotu** na otočném ovladači časového spínače, mohlo by to vést k tomu, že se sauna nevypne a bude pokračovat v provozu bez časového omezení.
- Dlouhý pobyt v horké sauně vede ke zvýšení tělesné teploty, což může být nebezpečné.
- Děti od 6 let mohou saunu používat pouze pod dohledem dospělých.
- Držte děti v bezpečné vzdálenosti od sauny a saunového kamna.
- Během uvedení do provozu **musí** být výrobek pod neustálým dohledem.
- **Nebezpečí popálení:** Udržujte v bezpečné vzdálenosti od zahřátých a horkých povrchů. Během zahřívání a saunování se nedotýkejte saunové kamny, saunových kamen a kovových předmětů.
- **Nebezpečí opaření:** Udržujte minimální vzdálenost 30 cm od horké vyhřáté saunové kamny.

-
- **Nebezpečí opaření:** Nelijte vodu na saunové kameny, pokud se někdo nachází v bezprostřední blízkosti saunové kamny. Horká voda může stříkat na osoby v sauně. Neházejte saunové kameny.
- Kameny do sauny neukládejte mezi topné prvky.
- Při skládání saunových kamen se vyhněte přímému tlaku na topné prvky.
- Při plnění polož velké saunové kameny na dno. Dbejte na to, aby nebyly položeny příliš těsně u sebe, aby mohl vzduch cirkulovat.
- Z saunové kamny odstraňte rozbité nebo poškozené kameny.
- Na saunovou kamnu nepokládejte příliš mnoho saunových kamenů.
- Na saunové kameny nepokládejte žádné předměty, aby byla zajištěna ventilace produktu.
-



- Nelijte na saunové kameny příliš mnoho vody, mohlo by to vést k nadměrnému množství horké vodní páry.
- **Nebezpečí uklouznutí:** Při vstupu do sauny dávejte pozor na kluzké podlahy.
- Saunování může u uživatelů sauny vyvolat zdravotní problémy. Následující skupiny osob by se měly předem poradit s lékařem:
  těhotné ženy, osoby s onemocněním srdce, vysokým krevním tlakem, oběhovými potížemi, po užití léků, s cukrovkou, při nevolnosti.
- Před návštěvou sauny se poraďte s lékařem, pokud se u vás objeví příznaky nemoci, např. příznaky nachlazení nebo chřipky.
- Starší a nemocní lidé by se před použitím sauny měli bezpodmínečně poradit s lékařem. Těhotné ženy a děti **nesmějí** do sauny.
- Nechoďte do sauny pod vlivem omamných látek (alkoholu, léků, drog atd.).
- Saunování by nemělo trvat déle než půl hodiny. Příliš dlouhé saunování může vést k rychlému srdečnímu tepu, mírné bolesti srdce, pocitu slabosti nebo závratím. Pokud se objeví výše uvedené příznaky, saunování je třeba okamžitě ukončit.
- Při delším pobytu v horké sauně může dojít ke zvýšení teploty krve, což může mít negativní vliv na tělo.
- Nespěte v horké sauně.
- Neskladujte v sauně láhve s přípravky pro polévání.
- Před a po saunování pijte dostatek tekutin (např. vodu).
- V případě potřeby ochlaďte pokožku.

Nebezpečí poškození



- Před každým použitím a v pravidelných intervalech zkontrolujte všechny upevňovací prvky a produkt, zda nevykazují viditelné poškození. Zvláštní pozornost věnujte nosným komponentům. V případě změn materiálu nebo poškození produkt vyřaďte z provozu. Obraťte se na výrobce nebo jeho zákaznický servis, abyste získali další pokyny a případně náhradní díly.
- Mořské a vlhké klima může způsobit korozi kovových povrchů saunové kamny.
- Nenatlačujte kameny do sauny silou mezi topné tyče.
- Saunové kameny nemusí být zcela zasunuty mezi topné tyče.
- Pravidelně kontrolujte upevňovací šrouby atd. a v případě potřeby je dotáhněte.
- Saunu používejte zcela suchou, protože voda může poškodit dřevo.
- **Doporučení:** Během saunování používejte a sedněte si na 2–3 ručníky, tím chráníte dřevo.

- **Nebezpečí požáru:** Produkt nepoužívejte k sušení prádla.

6.2. První uvedení do provozu

Při prvním uvedení do provozu vydávají sauna kamna a sauna kameny zápach, proto po zahřátí sauna kabinu vyvětrejte, aby mohlo dojít k výměně vzduchu. Při prvním zahřátí se nezdržujte v sauna kabině.

6.3. Provoz

Pozor!

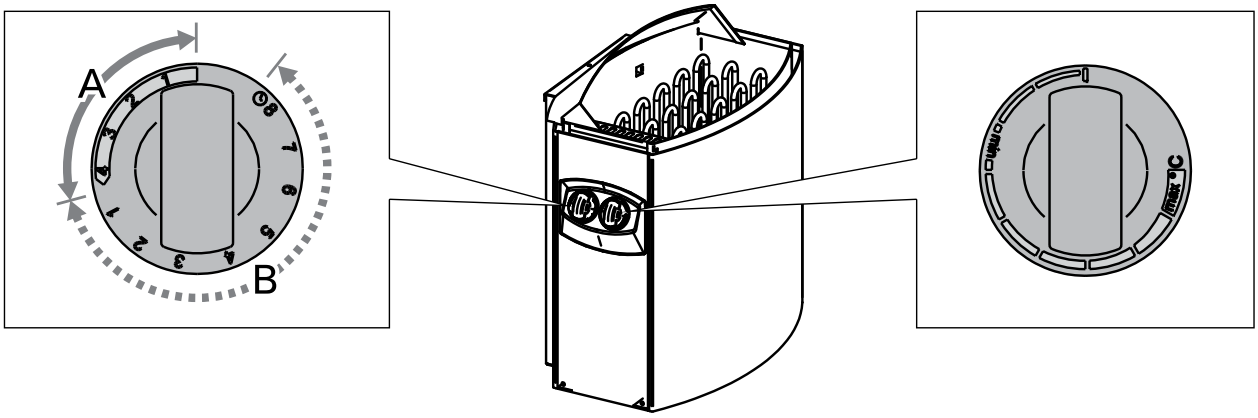
Informujte se u požárních úřadů o použití protipožárních stěn a izolací. Ventilační otvory nesmí být izolovány.

- Sauna pojme maximálně 6 osob.
- Saunová kamna jsou vybavena časovým spínačem a regulátorem teploty, pomocí kterých lze nastavit a regulovat čas a teplotu. V poloze „0“ na časovém spínači lze saunová kamna vypnout.
- Pro saunování je nezbytná dostatečná cirkulace vzduchu. Vzduch v kabině by měl být obnovován 6krát za hodinu. Správně nainstalované větrání vytváří příjemné podmínky pro saunování a navíc šetří energii.
- Pro udržení teploty během saunování musí být odvětrávání uzavřeno.
- Během provozu nesmí být ventilační otvory zakryty.
- Po saunování otevřete odvětrávání a navíc dveře sauny, aby sauna vyschla.
- K zalévání používejte výhradně pitnou vodu. Jiné vody nebo tekutiny mohou poškodit topné prvky a záruka zaniká.
- Nepoužívejte k polévání příliš mnoho vody, mohlo by dojít k nadměrnému množství horké vodní páry.
- Doporučujeme nepoužívat saunu déle než 30 minut na jedno saunování. Produkce potu začíná přibližně 8–15 minut po vstupu do sauny.
- Přibližně hodinu před použitím sauny nejezte, mohlo by to způsobit nevolnost.
- Saunu používejte pouze tehdy, když je vaše tělo uvolněné a odpočaté, nikoli po náročném tréninku nebo těžké práci.
- Funkce saunové kamny spočívá v tom, že ohřívá saunu na vhodnou a příjemnou teplotu. Saunová kamna se zahřejí na vhodnou teplotu, která je přibližně + 65 °C, za asi jednu hodinu.
- Doporučená teplota pro používání sauny je 65–80 °C.

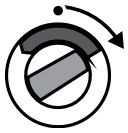
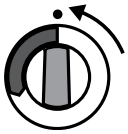
6.4. Ovládací prvky

Regulace teploty

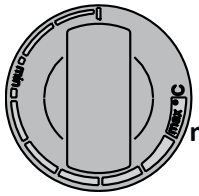
Upozornění
Před zapnutím saunové kamny zkontrolujte, zda na saunové kamně nebo v její bezprostřední blízkosti nejsou žádné předměty.



Časový spínač

	**Saunová kamna :**	Otočte otočným ovladačem časového spínače do polohy „zapnuto“ (poloha A: 0 – 4 hodiny). Saunová kamna se okamžitě začnou zahřívat.
	**Předvolená doba:** ***Příklad:***	Otočte otočným ovladačem časového spínače do polohy „předvolba“ (poloha B: 2–8 hodin). Saunová kamna začnou topit, jakmile časový spínač otočí otočný ovladač zpět do polohy „zapnuto“. Kamna pak zůstanou zapnutá přibližně čtyři hodiny. *Jste čtyři hodiny pryč a poté si chcete dát saunu. Otočte otočným ovladačem časového spínače do sekce „Předvolba“ na číslo 3. Časový spínač se spustí. Po třech hodinách začne sauna topit. Zahřátí sauny trvá přibližně jednu hodinu, takže po přibližně čtyřech hodinách můžete začít saunovat.*
	**Vypnutí saunové pece** **Vypnutí:** **Pozor!**	Saunová kamna se vypnou, jakmile časový spínač otočí otočný přepínač zpět na „0“. Saunová kamna lze kdykoli vypnout ručně otočením otočného přepínače časového spínače na „0“. Po saunování vždy saunová kamna zcela vypněte. Někdy je vhodné nechat saunovou kamnu ještě chvíli běžet, aby dřevěné části sauny řádně vyschly. Vždy se ujistěte, že je sauna vypnutá a již neohřívá, když časový spínač vrátil otočný přepínač zpět na „0“.

Termostat

min.  **max.**		Termostat reguluje teplotu v saunové kabině a udržuje ji na požadované úrovni. Testováním můžete zjistit, která teplota vám nejvíce vyhovuje. Začněte s nejvyšší teplotou, pokud během saunování teplota příliš stoupne, otočte otočným přepínačem o kousek proti směru hodinových ručiček. Upozorňujeme, že v horním teplotním rozsahu mají i malé změny značný vliv na teplotu v sauně.

6.5. Saunové kameny a saunové nálevy

Skládání saunových kamen má velký vliv na účinnost kamna .

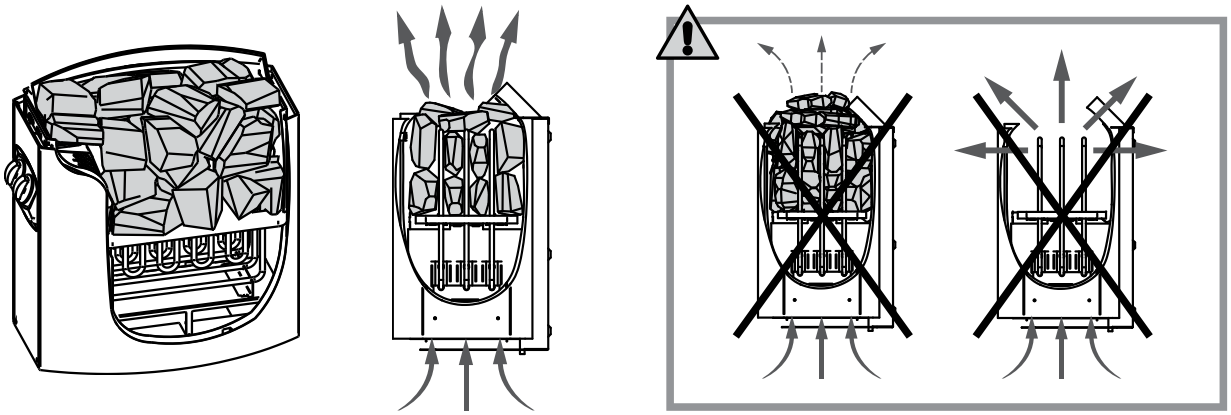
Informace o saunových kamenech

- **Doporučení:** Před prvním použitím očistěte saunové kameny od prachu a poté je naskládejte do saunové kamny.
- Větší saunové kameny umístěte do spodní části saunové kamny. Dbejte na to, aby nebyly naskládány příliš těsně, aby mohl vzduch cirkulovat.
- Saunové kameny musí být nejvyšší kvality. Používejte výhradně špičaté saunové kameny s drsným povrchem, které jsou určeny pro použití v elektrických saunových kamnech. Vhodné druhy hornin jsou peridotit, olivin-dolerit a olivin.

- V saunové kamně nepoužívejte lehce porézní „kameny“ z keramiky ani měkké mastné kameny. Ty při zahřívání saunové kamny nevytvářejí dostatečné teplo, což může vést k poškození topných prvků.
- Do saunové kamny vložte dostatečné množství saunových kamenů (10–15 kg), ale až po dokončení instalace saunové kamny a ovládací skříňky.
- Průměr saunových kamen je obvykle 5 až 10 cm.

Umístění saunových kamenů

- Nenechávejte saunové kameny spadnout do saunové kamny.
- Zabraňte zaklínění saunových kamen mezi topnými tělesy.
- Kameny do sauny skládejte volně, aby mezi nimi mohl proudit a cirkulovat vzduch.
- Při skládání dbejte na to, aby saunové kameny netlačily na topné tyče.
- Neklaďte saunové kameny na horní část saunové kamny do vysoké vrstvy.
- V komoře na kameny nebo v blízkosti saunového kamna nesmí být žádné předměty ani zařízení, které by měnily množství nebo směr proudění vzduchu procházejícího saunovým kamnem.



Nalévání vody do sauny

- Při zahřívání nebo ohřívání saunové kabiny se vzduch vysušuje. Nalitím přiměřeného množství vody na horké saunové kameny se vlhkost vzduchu dostane na správnou úroveň a pokožka pocítí účinky zvýšené vlhkosti.
- Správná vlhkost umožňuje pokožce přirozenou transpiraci a jemné dýchání.
- Příliš vysoká teplota a vlhkost vzduchu mohou vést k nepříjemnému pocitu.
- Delší pobyt v saunové kabině může vést ke zvýšení tělesné teploty. Návštěvník sauny by se měl cítit dobře
- **Upozornění:** Při lití vody by objem dřevěné naběračky **neměl** přesáhnout 200 ml.
- K zalévání by měla být použita pouze voda z vodovodu / pitná voda.
- K zalévání smí být použity pouze vonné látky určené k tomuto účelu. Dodržujte pokyny na obalu.

Vlastnosti vody	Účinek	Doporučení
Obsah humusu	Barva, chuť, usazeniny	<12 mg/l
Obsah železa	Barva, zápach, chuť, usazeniny	<0,2 mg/l
Tvrdost vody: Nejdůležitějšími látkami jsou: mangan (Mn) a vápník (Ca).	Usazeniny	Mn: <0,05 mg/l Ca: <100 mg/l
Chlorovaná voda	Škodlivá pro zdraví	Nepoužívat
Slaná voda	Rychlá koroze	Nepoužívejte

6.6. Doporučení pro saunu

Pokyny pro saunování

- Před saunováním si umyjte tělo.
- Zůstaňte v sauně pouze tak dlouho, jak je to příjemné.
- Zapomeňte na veškerý stres a relaxujte.
- O nalévání vody se domluvte s ostatními uživateli.
- Zahřátá pokožka by měla mezitím vychladnout, pokud je to možné, zaplavte si v chladném bazénu nebo se osprchujte studenou vodou.
- Po saunování se umyjte.
- Odpočívejte, dokud se necítíte vyrovnaně.
- Nejlepší je pít čistou vodu nebo nealkoholický nápoj, aby se stabilizovala hladina tekutin v těle.

Hygiena v saunové kabině

- Používejte ručníky, aby se pot nedostal na lavice.
- Lavičky, stěny a podlahu sauny čistěte alespoň jednou za šest měsíců. Použijte k tomu čisticí prostředek na sauny a kartáč.
- Prach a nečistoty ze saunové kamny setřete vlhkým hadříkem.
- Odstraňte vodní kámen z trouby pomocí 10% kyseliny citronové.

6.7. Osvětlení

Upozornění
Elektrické připojení osvětlení smí provádět **pouze** kvalifikovaný elektrikář s ohledem na platné bezpečnostní předpisy pro elektrická zařízení. Připojení lze provést nad saunovou kamnou (**viz schéma zapojení**).

Barevná světelná terapie

RGB LED osvětlení za opěrkou zad slouží výhradně k scénickému/akcentnímu osvětlení a není vhodné pro jiné použití. Ovládání se provádí pomocí dálkového ovladače. (Baterie nejsou součástí dodávky)

Popis tlačítek

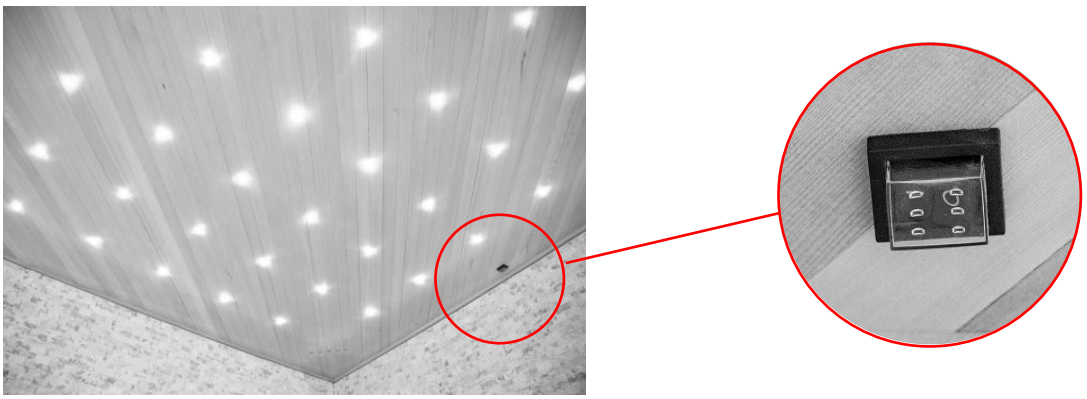


1	ON	Tlačítko AN
2	OFF	Tlačítko VYPNUTÍ
3	▲	Tlačítko pro ruční změnu
4	▼	Tlačítko pro ruční změnu
5		Tlačítko barevného přechodu
6		Tlačítko intenzity
7		Tlačítko pro změnu barvy

ON	Stisknutím tlačítka se zapne barevná světelná terapie.
OFF	Stisknutím tlačítka se barevná světelná terapie vypne.
▲	Stisknutím tlačítka se barva změní ručně. - červená, zelená, modrá, žlutá, fialová, kyselinově modrá, bílá Stisknutím tlačítka se ukončí změna barvy. Stisknutím tlačítka se ukončí barevný přechod.
▼	Stisknutím tlačítka se barva změní ručně. - , bílá, kyselinově modrá, fialová, žlutá, modrozelená, červená Stisknutím tlačítka se změní barva. Stisknutím tlačítka se ukončí přechod barev.
	Stisknutím tlačítka se aktivuje automatický barevný přechod. - červená, zelená, modrá, žlutá, fialová, kyselinově modrá, bílá
	Stisknutím tlačítka se změní intenzita z vysoké na nízkou
	Stisknutím tlačítka se aktivuje automatická změna barvy. - červená, zelená, modrá, žlutá, fialová, kyselinově modrá, bílá

Hvězdná obloha

Hvězdnou oblohu lze zapnout nebo vypnout pomocí vodotěsného stropního spínače.



7. Odstraňování poruch

Pokud dojde k poruše při provozu produktu, zkontrolujte prosím následující příčiny poruchy podle níže uvedené tabulky. Pokud poruchu nelze odstranit, obraťte se prosím na zákaznický servis:

Porucha	Možná příčina	Řešení
Sauna se kýve nebo vibruje	• Sauna stojí na nerovném, volném podkladu	• Saunu postavte na bezpečný, rovný a pevný podklad
Z sauny uniká teplo	• Dveře jsou pootevřené	• Zavřete dveře
Saunová kamna nelze zapnout	• Žádné napětí v síti	• Připojit síťový kabel • Zkontrolujte pojistku nebo jistič • Hlavní vypínač napájení je vypnutý

Porucha	Možná příčina	Řešení
Saunová kamna se nevypínají	• Časový spínač není přesně nastaven na „0“ • Časovač byl otočen za polohu 0	• Zkontrolujte pojistku nebo jistič FI, případně je zapněte • Nastavte časový spínač přesně na „0“ • Nastavte časový spínač přesně na „0“
Saunová kamna nefungují	• Spojka se spustila • Spadla pojistka proti přehřátí • Připojovací kabel není připojen • Termostat není správně nastaven • Časový spínač je nastaven na „0“	• Zkontrolujte pojistku nebo jistič FI a zapněte je • Kontaktujte zákaznický servis • Připojte připojovací kabel • Nastavte správnou teplotu • Zapněte časový spínač
Saunová kamna se správně nezahřívají, voda na saunových kamenech rychle chladne	• Spustil se jistič • Topné prvky nejsou v pořádku (nesvítí) • Teplota nestoupá • Saunové kameny jsou příliš blízko u sebe, jsou naskládány příliš pevně • Větrání je uzavřené	• Zkontrolujte pojistku nebo ji zapněte • Zkontrolujte topné prvky • Zvyšte teplotu • Přeskládej saunové kameny tak, aby mohl cirkulovat vzduch • Otevřít ventilaci
Saunová kamna se rychle zahřívají, ale saunové kameny se dostatečně neohřívají. Voda stéká za saunové kameny.	• Větrání uzavřeno • Termostat nastaven na příliš vysokou teplotu • Příliš husté naskládání saunových kamenů, usazování saunových kamenů, nesprávné saunové kameny (druh)	• Otevřít ventilaci • Snížit teplotu • Volně naskládat saunové kameny, odstranit sesedání saunových kamenů, použít správné saunové kameny
Hluk ze sauny	• Saunové kameny a součásti sauny mohou při zahřívání nebo ochlazování vydávat zvuky. • Časovač hlasitě tiká	• Žádná chyba • Žádná závada

Pokud se vyskytne další problém s produktem, kontaktujte nás.

8. Údržba a péče

Zabarvení stěn sauny

Je normální, že dřevěné povrchy sauny časem mění barvu. Změnu barvy urychluje

- slunečním zářením
- teplo kamna
- jemnými částicemi, které se uvolňují do vzduchu z rozpadajících se saunových kamen.

Pozor! Všechny údržbové práce musí provádět kvalifikovaný technický personál.

- Vysoká vlhkost vzduchu v saunové kabině dřevu neškodí.
- Saunová kabina musí být po saunování dobře vyvětrána a měla by být dodržena přiměřená doba vysychání.
- Dřevo (stěny a lavice) v saunové kabině opláchněte vodou.
- Dřevěné povrchy otřete vlhkým hadříkem.
- Sedací plochy podle intenzity používání alespoň 1x ročně opracujte jemným brusným papírem.
- Pokud jsou lavice silně znečištěné, lze je vyčistit 3% roztokem peroxidu vodíku.
- Pokud jsou vnější stěny sauny poškrábané nebo odřené, lze je ošetřit leštidlem na nábytek, olejem nebo jinými prostředky na údržbu nábytku.
- Škrábance nebo oděrky v kabině lze obrousit.
- Nejméně jednou ročně vyjměte saunové kameny a znovu je umístěte. Odstraňte také prach a malé kamínky ze spodní části saunové kamny. Tím se zvýší účinnost sauny a zabrání se přehřátí kamny.
- Některé saunové kameny se během používání přirozeně rozbijí. Tyto saunové kameny odstraňte a saunovou kamnu doplňte novými saunovými kameny. Při pravidelném používání sauny se to může stávat častěji.

Dezinfekční prostředky jsou silně žíravé!
Dodržujte pokyny výrobce čisticích nebo dezinfekčních prostředků.
Při čištění noste ochranné rukavice.



Pozor! Saunová kabina **nesmí** být uvnitř lakována, natírána nebo impregnována. Dřevěné části (např. lavice, ochranné mříže atd.), které se používají uvnitř saunové kabiny, také nesmí být lakovány, natírány nebo impregnovány. Tyto povrchy při zahřátí uvolňují jedovaté plyny.

9. Demontáž

9.1. Bezpečnostní pokyny

Nebezpečí zranění
Nesprávná manipulace při demontáži může vést ke zranění.



- Před demontáží odpojte produkt od napájení. Při dotyku s napájenými komponenty může dojít k úrazu elektrickým proudem, který může mít za následek popáleniny nebo smrt.
- Produkt má vysokou hmotnost a velké rozměry, k demontáži jsou zapotřebí minimálně 2–3 osoby.
- Před demontáží zajistěte produkt proti pádu.

Demontáž produktu se provádí v opačném pořadí než montáž. (**viz kapitola Montáž**)

10. Pokyny k likvidaci



- Produkt a všechny jeho součásti zlikvidujte v souladu s místními a národními předpisy, abyste zabránili poškození životního prostředí.
- Naše obaly jsou vyrobeny z ekologických materiálů. Tyto materiály lze recyklovat a použít jako cenné suroviny. Obalový materiál (kartony, obaly na nečistoty atd.) zlikvidujte odděleně a řádně v souladu s platnými národními předpisy.
- Pokud si nejste jisti, jak produkt zlikvidovat, obraťte se na výrobce.
- Informace o správném způsobu likvidace získáte také v místních sběrných dvorech.

Elektrická a elektronická zařízení – informace pro domácnosti

Zákon o elektrických a elektronických zařízeních (ElektroG) obsahuje řadu požadavků na nakládání s elektrickými a elektronickými zařízeními. Nejdůležitější z nich jsou shrnuty zde.

1. Oddělený sběr starých zařízení

Elektrická a elektronická zařízení, která se stala odpadem, se označují jako staré zařízení. Majitelé starých zařízení je musí odevzdat k oddělenému sběru od nesortovaného komunálního odpadu. Staré baterie a akumulátory, které nejsou uzavřeny ve starém zařízení, a žárovky, které lze ze starého zařízení vyjmout bez poškození, musíte před odevzdáním na sběrném místě oddělit od starého zařízení bez poškození. Staré zařízení oddělte, aby bylo připraveno k opětovnému použití.

2. Možnosti vrácení starých zařízení

Majitelé starých zařízení z domácností je mohou odevzdat ve sběrných místech veřejných subjektů zabývajících se likvidací odpadu nebo ve sběrných místech zřízených výrobci nebo prodejci ve smyslu zákona o elektrických zařízeních. Online seznam sběrných a zpětných míst najdete na internetových stránkách: https://www.stiftung-ear.de nebo https://www.take-e-back.de.

3. Upozornění na ochranu osobních údajů

Staré spotřebiče často obsahují citlivé osobní údaje. To platí zejména pro zařízení informačních a telekomunikačních technologií, jako jsou počítače a smartphony. Ve svém vlastním zájmu prosím vezměte na vědomí, že za vymazání údajů ze starých spotřebičů určených k likvidaci je odpovědný každý koncový uživatel sám.

4. Povinnost distributorů přijímat zpět

Distributoři s prodejní plochou pro elektrická a elektronická zařízení o velikosti nejméně 400 m²a distributoři potravin s celkovou prodejní plochou nejméně 800 m², kteří několikrát v kalendářním roce nebo trvale nabízejí a dodávají na trh elektrická a elektronická zařízení, jsou povinni

- při prodeji nového elektrického nebo elektronického zařízení konečnému uživateli bezplatně převzít staré zařízení konečného uživatele stejného typu, které plní v podstatě stejné funkce jako nové zařízení, v místě prodeje nebo v jeho bezprostřední blízkosti a
- na žádost konečného uživatele bezplatně převzít staré zařízení, jehož vnější rozměry nepřesahují 25 cm, v maloobchodním prodejně nebo v její bezprostřední blízkosti; převzetí nesmí být vázáno na nákup elektrického nebo elektronického zařízení a je omezeno na tři staré zařízení každého typu.

5. Význam symbolu „přeškrtnutá popelnice“



Symbol přeškrtnuté popelnice, který je pravidelně vyobrazen na elektrických a elektronických zařízeních, upozorňuje na to, že dané zařízení musí být na konci své životnosti sbíráno odděleně od netříděného komunálního odpadu.

- Registrační číslo výrobce

Jako výrobce ve smyslu zákona ElektroG jsme registrováni u příslušné nadace Elektro-Altgeräte Register (Nordostpark 72, 90411 Norimberk) pod následujícím registračním číslem: WEEE-Reg.-Nr. DE86467979

Home Deluxe GmbH
Schanzeweg 2
32312 Lübbecke
Německo
Tel.: +49 (0)5743 6181-0
www.home-deluxe-gmbh.de

ga-105-00-skyline big xl ksw
2023/09